

MAI VILÁG

Független demokrata

magyar napilap

*
Ár 2 Lei

13 milliárdos veszteség érte a nemzeti termelést

— mondotta Argetoianu a kormánypart bankettjén — Biztos helyen ülünk, mert az ország érdekében dolgozunk, jelenti ki Jorga, aki gyors gazdasági fellendülést vár

(Bukarest.) A kormánypart tegnap este bankettet adott a parlament bezárása alkalmából Jorga és Argetoianu tiszteletére. Sadoveanu szenátusi és Topa képviselőházi elnökök beszédei után Argetoianu emelkedett szólásra és a következő beszédet tartotta:

— Sok kormányt voltam a tagja, amelyek mind nehéz munkát végeztek, azonban egyetlen kormányt sem kellett olyan nehézségekkel megküzdnie, mint a jelenleginek. Az elmúlt esztendőben az agrár- és petróleumtermékek árában óriási esés volt, úgy hogy

a nemzeti termelést 13 milliárdos veszteség érte.

Ezt a veszteséget nem tudtuk máshelyről pótolni és így saját szegénységünkhöz kellett fordulnunk és a hitelezőkhöz appellálni az elsodort mezőgazdák érdekében. Ez volt az előidézője a konverziós törvénynek. Az ország más termelőágainak segítésére is megtett minden lehetőt a kormány.

Az ellenség nem szabotált. A parlamentben mindenben segítette a kormány munkáját, de a parlamenten kívül ellenséges atmoszférát teremtett.

A pénzügyminiszter ezután optimista reményeiről beszélt és hangsúlyozta, hogy

rovidesen gazdasági fellendülés várható.

Majd Jorga miniszterelnöknek mondott köszönetet, aki tekintélyével és munkájával lehetővé tette, hogy az ország érdekében szanálási munkákat végezhesse.

Jorga miniszterelnök válaszában hangsúlyozta, hogy őt nem illet a köszönet, hanem Argetoianu és a parlamenti többség.

amely nem a választásokon, hanem az ország érdekében végzett munka közben alakult ki.

Hangsúlyozta, hogy Argetoianu koncepciója, bölcs tanácsa és kormányzati tapasztalatai segítettek, úgy-annyira, hogy

Argetoianu támogatása nélkül nem vállalta volna

a miniszterelnökséget.

A továbbiakban a miniszterelnök arról beszélt, hogy szakított az előbbi kormányok bizánci és balkáni politikájával és lelkiismereti

kérdést vitt be az ország érdekében való munkába.

— A jövőre nem adok programot, — mondotta Jorga — de mindenkinek segíteni akarok és fogok. Ne-

Flottatüntetést rendez Japán ellen az Egyesült-Államok

(London.) Pekingi jelentés szerint hivatalosan közölték a kínai kormánnyal, hogy az Egyesült-Államok csendestengeri flottájának egy része közelebből a Sárga-tengeren és a

Koreai-öbölben Csingtau és Csi Fu előtt flottagyakorlatot tart. Pekingben a hadgyakorlatot Japán elleni flottatüntetésnek tekintik.

Háborúra készül az orosz szovjet

(LONDON.) Az orosz tengerészeti hadvezetőség Vladivosztojk környékén tengerészeti készütséget rendelt el s rekvirálta az összes halászgöcsöket és halászbarkákat is. Ugy hirdlik, számolnak azzal az eshetőséggel, hogy a Szachalin szigetcsoporton levő olajmezők védelmére csapatokat kell odaszállítani.

(LONDON.) Több lap arról ad hírt, hogy a szovjet a nyugati határon erősítési munkálatoakat végeztet. A polgári lakosságot a határzónából Szibériába telepítik át. Az a meggyőződés alakult ki, hogy a szovjetvesetők biztonságból akarják tudni nyugati határakat arra az esetre, ha távolkeletre kellene vetniök haderőik sötét.

Gyilkos merényletet kísérel meg unokahuga ellen egy kolozsvári nő

(Cluj-Kolozsvár.) Megdöbbentő eset tartja izgalomban a kolozsvári Pülingó-telepet. A Barsan-utca 28. számú ház padlásán Mos Jakabné gyilkos merényletet kísérelt meg unokahuga, Petrás Anna ellen. Petrás Anna nemrégiben átadta értékes holmikat tartalmazó bőröndjét Mos Jakabnének, aki a bőröndből mintegy 50 ezer lej értékű holmit eltulajdonított. Tegnap Petrás Anna a bőröndöt visszakérte. Unokanővérét felvitte a padlásra, hogy ott a bőrönddel bibelődött. Mos Jakabné hátulról hurkot vetett a nyakába és megszorította azt. Petrás Annának szerencséje volt, mert a kötél elszakadt.

Mos Jakabné egy újabb hurkot próbált Petrás Anna nyakába vetni, de időközben a megrémült nő ségélykiáltásaira több szomszéd sietett elő, akik kimentették Petrás Annát veszélyes helyzetéből. Mosné becsúszott a harmadik kerületi rendőrségre, ahol gyilkossági kísérlet címén őrizetbe vették. Mosné kihallgatásakor tagadja, hogy Petrás Annát meg akarta ölni. Azt állítja, hogy unokahuga, aki szerelmes volt az ő férjébe, öngyilkosságot akart elkövetni és ő akadályozta meg ebben és ekkor kezdett kiabálni Petrás Anna, hogy ő akarta megölni.

A különös eset ügyében gálat folyik.

künk könnyű a helyzetünk, mert biztos helyen ülünk,

miután mi az ország érdekében dolgozunk. A rend, a törvényesség és alkotmányosság a mi alapunk, ami az országot helyre fogja hozni. Jorga beszédét nagy tapsal fogadták.

Az igazságügyminiszter ünneplése

Tegnap este a román nők jogaiért küzdő egyesület bankettet rendezett, amelyen Pop Valér igazságügyminisztert ünnepelték, aki megadta a polgárjogokat a román nőknek. A banketten elhangzott pohárköszöntőkben az igazságügyminiszter érdemeit emelték ki.

Egymilliárd frank kölcsönt kap Románia

Rist pénzügyi szakértőt szombatra Bukarestbe várják. Erkezése egy nagyarányú kölcsönnel van összefüggésben, amely szerint Románia egymilliárd francia frankot kapna.

Cserben hagyták a nagybankok a kis pénzintézeteket

(Bucuresti.) A már napok óta tartó bankközi értekezlet véget ért és a kis bankok képviselői azzal a kellemetlen tapasztalatokkal voltak kénytelenek intézeteikhez visszatérni, hogy a nagybankok a kis intézeteket teljesen magukra hagyták, semmit sem törődnek azok érdekeivel és semmi néven nevezendő támogatásban nem hajlandók őket a szanálást illetőleg segíteni.

A nagy bankok egyedül és kizárólag a konverzió kérdésében vannak egy platformon a kis bankokkal.

Meggyilkolta újszülött gyermekét Honvéd-utcában egy cseléd lány

(Cluj-Kolozsvár.) Megdöbbentő gyilkosságot fedezett fel tegnap a véletlen a Dorobantilor-utcában. Egy munkás, aki egyik ásás alatt levő kanálisnál dolgozott, egy oszlásnak induló csecsemőhullára bukkant, amelyről azonnal jelentést tett a II. kerületi rendőrségnek.

A rendőrségi nyomozás, amelyet Biriescu főügyész és Draghiciu rendőrigazgató vezetett, megállapította, hogy a csecsemőt négy héttel ezelőtt anyja, egy Theiss Krisztina nevű, Dorobantilor utca 41. szám alatt szolgáló cseléd ölte meg, közvetlen a szülés után. A gyilkos anyát a rendőrség letartóztatta. A holttestet a bonctani intézetbe szállították. A nyomozás tovább folyik.

Legszebb tartós fényű KEMÉNY gallér az UNIÓ-nál készül

Gyár: Reg. Ferdinand 133. Flókok: Str. Baritiu 2., Str. Regina Maria 11., Calea Motilor 112.

Szabóipar

Rövid idő leforgása alatt megállapítottuk azt, hogy a felfektetett Feketékönyv nagy hasznára vált a szabóiparnak, miért is felkérjük az összes szaktársakat, hogy a Feketékönyvet minél többen vegyék igénybe. A szakosztály által kiadott árszabály elkészült és az Dávid József Kossuth Lajos utca 5. szám alatti férfiszabónál átvethető.

A szabóiparosok szakosztálya

A Stefansdomból temetik Piffi hercegérseket

(Bécs.) Piffi biboros hercegérseket a Stefansdomból kedd délután 3 órakor temetik. A koporsót Kranichbergbe szállítják vasúton s ott helyezik örök nyugalomra.

Geniben lesz a kisantant konferenciája

(Bucuresti.) A Viitorul szerint a kisantant konferenciáját május elején tartják meg. Sem a konferencia végleges időpontja nincs még megállapítva, sem pedig annak helye. Valószínű, hogy Blodben (Welde) vagy Geniben tartják meg az üléseket, amelyekre vonatkozólag most várják a szövetséges kormányok válaszait.

Autóbaleset Vulkán-utcában

(Cluj-Kolozsvár.) Tegnap este a Vulkán-utcában autóbaleset történt. Egy autó, amelyet Vladescu kapitány vezetett, az uttesten egy mély gödörbe zuhant és az autó 7 utasa széles ívben az uttestre esett. Szerencséjükre az utasok csak könnyebb horzsolásokkal uszták meg a balesetet, ami, ha az autó sebesen halad, az életükbe is kerülhetett volna. A szerencsétlenséget az idézte elő, hogy a vizmű emberei az uttesten kanálást ástak és a mély gödört nem világították ki.

Zálogcédulákat

ékszerekről magas árban vesznek. Aranyért legtöbbet fizetnek.

„Record”

és ékszerspecialista. Calea Victoriei 1. (v. Kossuth Lajos-u.)

Költözés miatt olcsó bőrelárusítás

„TRANSILVANIA”

tul. Sámson Manó bőrtüzet május 1-én Piața M. Viteazul 40 (Széchenyi-tér) alól Str. Regina Maria 32 (Deák Ferenc-u. saját házába) költözik, ahol szintén olcsó áruk mellett árusít.

Tisztviselőknek, munkásoknak 10 százalékos kedvezmény

Ha nagy a villanyszámlája

siessen az

Electro-Radio-hoz

Piața Unirii 18 (Főter), mert ott mindennemű villanyszerelést a legolcsóbban és szakszerűen végeznek.

Támadás készül a független Mandzsúria ellen

(London.) Charbini távirat szerint Maa Csang Szan kínai tábornok, akinek Mandzsúriából eltűnését jelentették s azt hitték, hogy orosz területre szökött, megkerült. A tábornok Északmandzsúriában tartózkodik, ahol felkelő csapatokat szervez a független mandzsúriai kormány csapatai és a japánok elleni küzdelemre. Charbinban úgy tudják, hogy a japánok meg fogják előzni a tábornokot s őt indítanak offenzívát Északmandzsúria pacifikálására.

vez a független mandzsúriai kormány csapatai és a japánok elleni küzdelemre. Charbinban úgy tudják, hogy a japánok meg fogják előzni a tábornokot s őt indítanak offenzívát Északmandzsúria pacifikálására.

Szombaton

Szinkör mozgóban

Siegfried Arno

Egy orrhosszal

Uj nagy hangos, németül beszélő sportpremier!

A Hitler-terrorcsapatok után most a köztársasági védőgárdát akarják feloszlatni

(Berlin.) Több lap megsürgeti Groener birodalmi belügyminiszter választását Hindenburg azon hozzáintézt levelére, amelyben az elnök a köztársasági Reichsbanner szervezet megvizsgálását és esetleges feloszlását ajánlja Groenernek, ha a vizsgálat folytan a szervezet működéstelfüggesztése indokoltnak lát-

szanék. Groener fogadta a Reichsbanner vezetését s a kihallgatás után a sajtónak kijelentette, hogy Hindenburg elnök levelére választ csak azután fogja megadni, ha Brüning visszatér Genéből Berlinbe, ami csak a jövő hét derekára várható.

Magyar Színház

Szombaton délelőtt 11 kor nagyon olcsó matinéhelyárakkal: (legdrágább jegy 20 lej, erkély 10 lej)

Feketeszáru cseresznye

Szombaton este 9 órakor 40, 30, 20 és 10 lejes helyárakkal:

Az ember tragédiája

Vasárnap este 9 órakor 40, 30, 20 és 10 lejes helyárakkal:

Kis Katalin

Kizárólag csak felnőtteknek!

Most

f é l á r o n

készíti az összes szőrmemunkákat a

D É R I-szőrmeáruháza

Cluj, Str. Memorandului 3. (Unio-u.)

Szőrmék nyári megőrzését leszállított árban vállalja

Időjárás

(Budapest.) A meteorológiai intézet időjárásprognózisa szerint száraz, gyengén felhős időjárás várható hőmérsékletemelkedéssel.

Kontárok

helyett az iparral rendelkező mestereket zaklatják Kolozsváron

(Cluj-Kolozsvár.) Nehány nap óta különös meglepetés érte a kolozsvári iparosokat. A munkaügyi inspektorátus emberei házról házra járnak és minden mestert beidézik az inspektorátusra, hogy mutassák be iparrendélyüket. Olyan mestereket is beidézték, akik 25-30 éve rendelkeznek iparral és ahol azt tapasztalják, hogy nem fizetik pontosan a betegséglétyót, vagy pedig nem irták át az ipart, avagy pedig nem jelentették be pontosan a segédek és tanoncok számát, horribilis büntetést rónak ki. Utána járván az ügynek, megállapították, hogy a munkaügyi inspektorátus a kontárok ellen zúdított hadjáratot, azonban mégis csak furcsa, hogy a kontárok ebben a hadjáratban ép hőrről menekülnek és az áldozatok mindig az iparral rendelkező mesterek.

Ultimátumot

Intézett AL CAPONE Hoover elnökhöz

(Washington) A Star című lap azt írta, hogy a büntetését kitöltő Al Capone a Lindberg-fiu visszacszerzésének elősegítése ügyében ultimátumot intézett Hoover elnökhöz, melyben követelte 11 évi szabadságvesztés büntetésének elengedését, kötelezettségvállalást arra, hogy a republikánuspárt uralkodni maradása esetén a szesztilalmi törvényt nem hatálytalanítják és végül, hogy részére a többi gangsterbanda feletti ellenőrzési jog megadassék. A lap híradásával kapcsolatban leköszögni kívánják, hogy Al Capone ilyen ajánlatot nem juttatott el az elnökhöz, de egy levélben valóban kérte szabadlábra helyezésének elrendelését, hogy közreműködhesse a Lindberg gyermek feltalálásában.

Mégis csak

Kerekas éttermében

étkezhetünk legolcsóbban, mert ott 3 fogásos bőséges és izletes ebéd 25 Barmilyen vacsora ... 15 1 liter jó bor ... 16 leért lesz kiszolgálva. Flekken süítés naponta 7-11 óráig. Erzsébet-ut sarkán.

Corsó filmszínház

3, 5, 7 és 9 órakor Világsikert aratott nagy premier!

Hercegnő hadnagya

Németül beszélő és éneklő szenzációs film. Fősz. Lawrence Tibbet, a világhírű baritonistával, Grace Moore és Adolphe Menjou

Műsor előtt: A legújabb híradó

Edison

Királyban először berendezett beszélő filmszínház

2 szenzációs hangos, beszélő, éneklő film egyszerre 24 felvonás

ALKOHOLCSEMPÉSZEK

(Szereltem hullámai)

Rendkívül izgalmas dráma 12 felv. Fősz. Ita Rina, Hugó Laur, Vera Pawlowa

II. ADIÓ NAPOLI

(Nápoly az éneklő város)

Az első olaszul beszélő és éneklő film 10 felv. Fősz. Malcolm Tod, Ana Mary

Carmen mozgó

3 szenzáció egyszerre

I. Legény lányok

hangos film 9 felv. fősz. Jean Crawford, Anita Page

II. Fekete álarcban

kalandor-dráma 7 felv. fősz. Ria-Tin-Tin, a csodakutya

III. Tóvalug-család

vígjáték 2 felvonásban

Az új ASTRA

Szenzációs drámai ujdonság

Két asszony között

Genevieve Tobin, John Boles és Lois Wilson. Az új széria egyik mesteri filmje.

Fosztogatnak a fellegvári sikátorban

(Cluj-Kolozsvár.) Lakatos Anna fellegvári-ut 1. számú sikátor 3. szám alatti lakos ismeretlen tettesek ellen a rendőrségen feljelentést tett, hogy ellopták 520 lej értékű ébressztőórát és 500 lej értékű cipőjét. A rendőrség bevezette a feljelentés ügyében a nyomozást.

Hatmillió fölül inkasszált a tavaly a kolozsvári vágóhid

(Cluj-Kolozsvár.) A vágóhid igazgatósága a napokban terjesztette az elszámolását a vágóhid tavalyi bevételéről. A kimutatás szerint különféle illetékek fejében az 1931 esztendőben 6 millió 273 ezer 95 lejt inkasszáltak. Az interimár bizottság az elszámolást jóváhagyta.

Kilakoltatják a Redoutból a szocialista párt irodáit

(Cluj-Kolozsvár.) Az interimár bizottság 473—932. sz. határozata szerint az Általános Munkászsövettség Unió-utca 21. szám alatti irodáit kilakoltatják a város tulajdonát képező házból és átadják a Petru Maior diákegyesületnek. A Munkászsövetség irodáit Mester-utca 5. szám alatt helyezik el ugyanakkor a város tulajdonát képező házból.

Bárdos Péter darabja Magyar Színházban

A kolozsvári Magyar Színházban május 24-én kerül színre Bárdos Péter fenesi kisgazdának nagyszerű színműve, a Gyújtogatók. Az előadás érdekességét az adta meg, hogy a szereplők a magyarfenesi anyanyelvű nyelvi dalkör tagjai, tehát mind falusi földmivesek és azoknak asszonyai és leányai. A rendező maga a szerző, Bárdos Péter és segítő társa Gábor László földmives. A népszínműben előforduló dalok nagyrészt pedig Kun Gy. István fenesi kántor szerezte. Április 24-én vasárnap este tehát különös művelvezetben lesz része a kolozsvári színházlátogató közönségnek. Kap egy kis hamisítatlan falusi romantikát.]

Végrehajtókkal inkasszáltatja az Ipartestület az illetékeit

(Cluj-Kolozsvár.) Az ipartestület kezeltősége beadványt intézett az interimár bizottsághoz, amelyben kérte a tanácsot, hogy engedélyezze, hogy a jövőben a városi végrehajtók inkasszálják az ipartestület járandóságait. Az interimár bizottság a kérelmet 4274.—932. szám alatt jóváhagyta.

Május 6-ára halasztották költözködéseik határidejét

(Bucuresti.) A Lupta szerint a költözködéseik elhalasztására vonatkozó törvényjavaslat nem kerülve a parlament elé, a kormány minisztertanácsa naplóval fogja azt a rendelkezést kiadni, hogy a költözködéseik időpontját április 23-ról május 6-ára halasztják el.

Összeomlott a tárgyalóterem: 15 halott és számos sebesült

(PÁRIS.) Az északkorszikai Bastiában a bírósági épület egyik tárgyalóterme összeomlott. Az omladék sok embert maga alá temetett. Eddig 15 holttestet ástak ki a romok alól. A bírósági épület környékét katonai kordon tartja elzárva s a romok eltakarítását is katonaság végzi.

Hatóságilag engedélyezett

Végeladás!

Legjobb minőségű ruhaszövetek, selymek

meglepető olcsó áron **Horosznál** Végeladás, ritka alkalom
Főtér 16.

Ötévi kényszermunkára ítélték a kémkedéssel vádolt álhadapródot

(Cluj-Kolozsvár.) A hadbírószág tegnap ítélkezett Postalache Nicolae 18 éves bacarsi fiatalember felett. Postalache az elmúlt esztendőben ravasz trükkkel bejutott a dési és kolozsvári gyalogezredek kaszáryaiba.

Ugyanis telefonon felhívta az ezredparancsnokokat, akikkel, mint a vezérkar főnöke beszélt jelezvén az ő érkezését, azzal az utasítással, hogy az ezrednél kivételesen jól bánjanak vele és a tisztikar fogadja bizalmába. Ilyenkép Postalache befurakodott a tisztikar közé és míg

le nem leplezték, korlátlan bizalmat élvezett. A vádirat szerint, amelyet Negulescu őrnagy készített, Postalache Oroszország javára kémkedett és hogy kémtevékenységét jobban végezhesse, átszökött a Dnyeszteren és a moszkvai kémiskolában kurzust hallgatott.

A tárgyaláson Chendi Károly rendőrkormányzó is kihallgatták, mint informátort. A hadbírószág a vádat beigazoltak találta és Postalachet kémkedésben bűnösnek találva, 5 évi kényszermunkára ítélte. Az elítélt felebbezett.

A „Sonametan“, mint a tordai gázfogyasztók vádlója és bírója

(Torda.) A „Sonametan“ gáztársaság, amelynek lelkiismeretét a bebizonyítottan elkövetett szabálytalanságok és visszaélések hosszú sorozata terheli, legújabbban mint vádló és bíró lépett fel a tordai

fogyasztókkal szemben.

A dolog ott kezdődött, hogy a gáztársaság egy közelmúltban rendezett „gázrazzia“ során — állítólag — több fogyasztót, akiknek vezetke le volt zárva, titkos gáz-

Talpba vésett árak

mintájára, kötött áru is minden darab a gyár által megírva, eredeti

gyári áron

kerül forgalomba

Kötött árut most

majdnem

30%-kal olcsóbban

vehet

SIPOSNÁL

Cluj, Cal. Regele Ferdinand 8.

Telefon: 7-20.

fogyasztáson kapott rajta. A gáztársaság e felfedezés után

nem érte be asszal, hogy kártérítési pert indítson a szóbantorgó fogyasztók ellen,

hanem lopás címén még bűnvádi feljelentést is tett ellenük, sőt mi több, bár bírói ítélet még nem volt, illetve az ítélet még nem emelkedett jogerőre,

a helybeli lapban nevüket közzétette és őket nyilvánosan tolvajoknak minősítte.

A társaság azon jogát, hogy a titkos gázfogyasztók ellen eljárjon, senki sem vonja kétségbe. Éppoly nem akarja senki a titkos gázfogyasztókat sem védelmébe venni. Az azonban

mégis csak felháborító, hogy a gáztársaság a fogyasztókat jogerős bírói ítélet nélkül nyilvánosan kipellengéresse.

A dolgot érdekessé teszi az a körülmény, hogy még nincs is végérvényesen eldöntve az, hogy lopást követett-e el az a fogyasztó, aki saját lakásában meg nem engedett módon gázt használt és van-e joga a gáztársaságnak egy ilyen fogyasztó ellen mással, mint kártérítési igénynyel fellépni? Ez a kérdés még eldöntésre vár. Annyival is inkább, mert

két erdélyi bíróság: a dicsőszentmártoni járásbíróság és erzsébetvárosi törvényszék gázlopással vádolt fogyasztók ügyében felmentő ítéletet hozott.

A perbe fogott „titkos“ gázfogyasztók mindannyian felebezéssel éltek, illetve fognak élni az ellenük hozott bírói ítélet ellen, már csak azért is, hogy a gázlopás kérdése végleges eldöntést nyerjen.

A város lakossága érthető érdeklődéssel tekint az ügy fejleményei elé és követeli, hogy a gáztársaság a fogyasztók nyilvános kipellengérezéseért viselje a törvényben megállapított következményeket.

Létrát loptak a Lépcső-utcában

(Cluj-Kolozsvár.) Hanzi Lajosné Lépcső-utcai lakos ellen szomszédja, Mico Mária feljelentést tett a rendőrségen. A feljelentés szerint Hanziné ellopta a létráját és ezzel neki ötszáz lej kárt okozott. A létraloopás ügyében a vizsgálat megindult.

A nemzethez intéz manifesztumot a nemzeti parasztpárt

(Bucuresti.) A nemzeti parasztpárt parlamenti csoportja értekezletet tartott. Michalache hosszabb exorzében ismertette a belpolitikai helyzetet, majd elhatározták, hogy a nemzeti parasztpárt manifesztumot intéz az ország népéhez. A párt központi végrehajtó bizottságának ülését június 1—2 re hívják össze.

A Viitorul szerint az értekezleten élesen bírálták az erdélyiek magatartását, akik ugyszólván teljesen távoltartottak magukat az ülésszak parlamenti munkájától.

Az égő ház titka

Irtó: lovag Nafrel Egon (245)

Két ujságkivágás volt. Az egyik a claringeni nagyherceg Máriára vonatkozó felhívása.

A másik az ujsághír, amely a claringeni nagyherceg súlyos betegségéről szól.

Erre a meglepetésre igazán nem számított Delavare márki. Egészen elsápadt, amikor megpillantotta az ismerős ujsághíreket és olyan zavarba jött, hogy egyetlen szót sem tudott szólni.

Az öreg megint felvihogott:

— No látod.... Mégis csak több eszem van, mint gondoltad... Ugye?

Delavare márki még most sem talált szavakat. Féltemen gyűlölet tombolt a szívében, ebben a pillanatban a legcsekélyebb lelkiismeretfurdalás nélkül meg tudta volna ölni az öreg Pault, — ha nem lett volna rá szüksége.

Néma gyűlöletéből az öreg szava rezgett fel:

— Nos, meggondoltad a dolgot? Beleegyezel az üzletbe?

— Nem!

— Akkor nem lesznek iratok!

Es, — hogy még nagyobb nyomtatékot adjon a szavainak — már el is merült a munkába, teljesen megfeledkezve arról, hogy Delavare márki még a szobájában van.

A márki idegesen felkiáltott:

— Hát nem jön meg az eszed?

— Már meg mondtam, mit akarok.... Tudom nagyon jól, mi a terved: a hamis iratok útján megszerezni a claringeni hercegség vagyónát.... Isteneimre szép terv, nagyszerű feladat, igazán érdemes még kockázatot is vállalni, mert ha sikerül, a milliók csak úgy ömlenek a szerencsés vállalkozó kezébe.... És én téged elég ügyesnek és szerencsésnek tartalak arra, hogy a vállalkozás sikerüljön.

Delavare márki idegesen vergődött. Nem tudta, mit csináljon. Az egyik oldalon csábította a hatalmas vagyon, amelyet — ha ügyesen keveri a kártyát — megszerezhet, a másik oldalon viszont elrettentette az a gondolat, hogy ennek a vagyonnak a felét le kell majd adnia.

Mit tegyen?

Nem tudott határozni.

De egyszer csak jó gondolata támadt, megtalálta azt a középutat, amely az eredményességre vezet. Néhány percig még úgy tett, mintha gondolkodnék, azután kijelentette:

— Hát jól van, kapzsi ördög, belemegyek az üzletbe, de csak az-
zal a feltétellel, ha minél előbb megszerzed az iratokat.

Az öreg Paul fogatlan szája megint mosolyra tárult:

— Ha feleltárs vagyok, gyorsan megy a dolog.... legkésőbb két hét leforgása alatt meglesznek a pontos iratok.

— Brávó!

— Figyelmeztetni kívánlak azonban, ha be akarsz csapni — irgalmatlanul leleplezek.... Még annak az árán is, ha börtönbe kerülök.... Megértetted?

— Ne félj semmit, — válaszolt Delavare márki. — Nem foglak becsapni.

Magában pedig azt gondolta:

— Csak egyszer legyenek kezemből az iratok.... Akkor majd tudom, mit kell cselekedni....

SAZKILENCEDIK FEJEZET.

Az üres fészek.

Ejjel tizenkét óra volt....

A Notre Dame székesegyház nagyharangja zugva, zengve kongatta el az éjfélt és nyomában itt is, ott is megszólalt egy egy templom harangja.

A szanatórium falánál két sötét árnyék állt néma lesben, az egyik Elza volt, a másik a gnóm, Leon.

Már vagy negyedórása itt veszteltek, de még nem látták elkergettni az időt, hogy megkezdjék a munkájukat.

Elza percről-percre türelmetlenebb lett, idegesen topogott.

— Nem is kérdeztem, — fordult Leonhoz — elhoztál mindent?

A gnóm bólintott.

— Itt van minden, amire szükségünk lehet.

— Kloroform?

(Folytatása következik.)

Le a rádió árakkal!

Saját érdekében figyelje meg!

„Orion” 3+1 lámpás készülék beépített hangszoróval Lei 5720

Hangszorók már 600 Leiért. Accumulátoros készülékek átalakítását hálózatra vállalkozunk. Gyenge szelektivitású készülékek szelektivitását fokozzuk. Villanyszerelési munkákat olcsón készítünk

Rádió-Laboratórium, Székely és Társa

Rádió és elektrotechnikai vállalkozás, Piața Unirii 4. (Főter)

FÉRFI KALAPOKAT

fest, tisztít, Fehér Str. Memorandului 21.
formál és vasal (v. Unio-utca) Redout

Tartós ondolálást

legmodernebb, Párisban nemzetközi versenyen I. díjjal Berlinben 1932 március 14-én I, IV, VI és VII díjjal kitüntetett N. A. M. géppel a legolcsóbban készít

RESZLING hölgyfodrászat

Calea egele Ferdinand 30. (Ferencz József-ut)

Hat hónapig gyönyörű hullámos marad a frizurája!

Nyugdíjas-Világ

Ne köntörfalazzunk,
mondjuk az igazat!

Mikor ez év elején egy minisztertanácsai határozat alapján a nyugdíjakat alaposan (15-60 százalékkal) leszállították, sovány vigasztalásul azt ígérték, hogy most már legalább ezt

a lecsökkentett nyugdíjat minden hónapban pontosan fogják fizetni.

Mikor a nyugdíjas szövetség közbenjárt és sürgette a múlt évi nyugdíjhatárlékok kifizetését, illetékes tényezők határozottan ígérték, hogy

a múlt évi hátralékok es év március végén föltétlenül ki lesznek fizetve.

Ma már április 22-ét írunk. Itt a második és a harmadik húsvét is,

de pénz, nyugdíj sem múlt évi, sem es év március és áprilisi — az nincs.

Sőt, most már még ígéret sincsen. Jól is van ez így. Minek köntörfalazni. Mondják meg nyíltan: nincs pénz, nem fizetünk, csupán azt a kivételes szívesseget tesszük meg nektek, hogy az adóért nem árverezzük el egyelőre még meglevő

rongyos nyoszolyákat. De ebben se bizakodjatok nagyon.

De vigasztalódjatok. Nem tesz semmit, ha a háziur tovább nem vár a régóta esedékes lakásra s egy szép napon kipakol a lakásból. Nem lesz mivel törött, rongyolt butoraitokat elszállítsátok. Erről is gondoskodás fog történni. A végrehajtó majd elszállítja — díjmentesen.

Nem kaptok lakást? Ugyan ne legyetek ilyen naivok. Hiszen az Uristen maholnap megnyitja a „Mauthner”-féle szállodát s aztán ott minden bókör szállást ad.

Nincs ruhátok, élelmitek. Legyen hitetek. „Ki ruházza fel a mezők lilomát, ki visel gondot az égi madárra?” Az majd rólatok is gondoskodik.

Szomorú szívvel írjuk e sorokat. A „Mai Világ” mindig a reményt, a bizalmat igyekezett a nyugdíjasokban ébren tartani. Megírtuk, amit nekünk mondtak. Biztunk az adott szó szentségében. Ezután is megírjuk, de csak a reális valót. Ezután is küzdünk a nyugdíjasokért és köntörfalazás nélkül szólunk az igazat, még ha fejünket betörik is.

Jön a Pacsirta május 2-án

Tekéző-sport

Szerdán lefolyt versenyek a következők: Jóbarát—Bástya, Weipert-pálya. 12 játékos. Jóbarát 188, Bástya 170. Jóbarát nyert 18 ponttal. Törekvés—KTT a Turós pályán. 13 játékos. Törekvés 144, KTT 139. Törekvés javára 5 pont. Nívós mérkőzés, végig izgalmas játék. A Matador elnöke Mórincz Béla és a Jóbarátok 12 tagu csapata közötti reváns a Jóbarát—Bástya verseny keretében zajlott le. Mórincz versenyző egyedül és egyfolytában dobta le 12 ember helyett a versenyt. Eredménye: 61, 44, 60. Összesen: 165. Jóbarát 12-es csapata 53, 52, 49. Összesen: 154. Mórincz Matador-versenyző javára 11 pont. E rendkívüli teljesítmény a kritikát kiállja minden szempontból és bizonyítja a tekézés sportértékét is. Szombaton a Weipert pályán a Kombinált és a Minerva csapata küzdenek.

Pénteken a Turós pályán a Bástya és Összetartás versenye.

Vasárnap Lázár utca 33. pályavetítés, egész nap szövetségi játék.

Vasárnap a Talpas pályán a FTC és Törekvés reváns délelőtt 9 órakor. Turul versenye a Talpas-pályán lesz megtartva pénteken.

A CARMEN

kalapszalonn átköltözött Wesselényi-u. 3. sz. ald

Zündapp

motorkerékpárok, kerékpárok és varrógépek

Asztalos

Str. N. Iorga (v. Jókai-u.) 2. Alkatrészek, javítások pontosan és jutányosan

Rádió

Péntek, április 22.

BUKAREST. 13 Gramofon. 14 Gramofon. 18 Katonazene. 19-10 Katonazene. 20 Rádió szabadegetem. 20-40 Gramofon. 21 Vond. zene. 21-30 Előadás. 21-45 Lupu ének. Hangversenye. 22-05 Szekecs.

BUDAPEST. 10-15 Gutenberg szalonzenekar. 13 Déli harangszó. 13-05 Rádió hangverseny. 17 Előadás Budapesti. 17-10 Gramofon. 19-15 Rigó Jancsi cigányzenekara. 20-15 Miklós Elemér előadása. 20-40 Hangverseny a Zeneakadémiából. Utána Jazz. tangó és cigányzenekari hangverseny. Kalmár Pál közreműködésével.

BÉCS. 12-30 Bert Sylvling-zenekar. 13-05 Meta Seinemeyer gramofonon. 14-10 Gramofon. 18 Macho-zenekar. 20-35 Hangverseny. 23 Marek Weber-jazz.

Szombat, április 23.

BUKAREST. 13 Gramofon. 14 Gramofon. 18 Iljuszági rádió. 18 Sibiceanu zenekar. 19-10 Sibiceanu zenekar. 20 Tudom. nyos előadás. 20-40 Gramofon. 21 Flond. Szentgyörgynapi éjszaka opera.

BUDAPEST. 10-15 Postászenekari hangverseny. 13 Déli harangszó. 13-05 Rádió kvintet. 17-30 Szalonzenekari hangverseny. 18-25 Magyar népdalok. 19-30 „A waltz rök”. Richard Wagner operájának köv. titése az operaházból. Utána Gáldy B. jazz-zenekara.

BÉCS. 12-30 Hangverseny. 14-45 Sigm. Onegin gramofonon. 17-10 Ótórát Tánccs. 23-05 Hangverseny.

Hírek

Elkeink közlését csak lapunk megnevezésével engedélyezzük.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Cluj-Kolozsvár, Minorita-u. 2. Tel. 11-45.

Főszerkesztő: WOJTCZYKY GYULA

Szerkesztő: ZOMORA S. JÁNOS

Felölös szerkesztő: HIDVÉGI A. LAJOS

Lapunk következő száma, a közbeeső ünnep miatt, hétfőn délelőtt a rendes időben jelenik meg.

Meghívó. A kolozsvári „Hargita” dalkör április hó 23-án este 9 órai kezdettel a Székely Társaság (Str. Cogălniceanu 7) helyiségeiben tartja vigetélyét.

Előadás az Iparkamarában. Az Erdélyi Zsidó Nemzeti Szövetség által rendezett szabadegyetemi előadásorozat keretében f. hó 23-án (szombaton) délután 6 órai kezdettel dr. Ligeti Sámuel temesvári ügyvéd tart előadást a jeruzsálemi Szentfalról. Belépés díjtalan.

Kirándulás. A KMSC turista gyalogos szakosztálya 17-én, vasárnap rövid kirándulást rendez a következő programmal: Utirány Hója-erdő, Angyal-kút, Bácsi-torok. Vezető Major Gyula. Vendégeket minél nagyobb számban szívesen lát az egyesület. Indulás reggel 8 órakor a Szentgyörgy-terről.

Papp urisabóság ruhái a legelőcsébbak, legelőcsébbak, Páris és Londonban aranyéremmel kitüntetve Cluj Str. Iorga 5 (Jókai-u.)

A lopást nem sikerült rábizonyítani, tehát toloncházal tették ártalmatlanná Rádeanu Aurel. A rendőrség a napokban zsebtolvajlás gyanújával letartóztatta. A lopást nem sikerült Rádeanura rábizonyítani, ezért, mint állandó foglalkozás és lakás nélküli egyént toloncházba utalták, hogy így tegyék ártalmatlanná.

A Székelyek Kolozsvári Társaságának Kulturbizottsága április 24-én vasárnap este fél 8-kor tartja a második estét. Előadást tart dr. Kiss Elek a székelység vallási életéről. Dr. Keresztes Zsigmond ismerteti az új lakástörvényt. Közre fog működni a Törökös Dalkör. Az előadás a Társaság helyiségében (Farkas-u. 7 földszint) lesz megtartva, melyre mindenkit szívesen látunk. A belépés díjtalan.

Ha fáj a feje és szédül, ha teltség, bélizgalmat, gyomorégést, mellszorulást vagy szivdobogást érez, igyék minél előbb valódi **Ferenc József** keserűvizet. Gyomor és bélszakorvosok bizonyítják, hogy a **Ferenc József** víz remek természetalkotta hashajtó. A **Ferenc József** keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Fogorvosi hír. Dr. Ornstein M. fogorvos rendelőjét megnyitotta Piața Mihai Viteazul No. 2. I. em. (volt Széchenyi-tér.)

Még

Iván Petrovics

-nak

sem volt olyan sikere, mint Nagy Testvérek kézműáru, harisnya és rövidáruüzletének 50, 25 és 15 százalékos áreszállításának. Cluj Calea Regele Ferdinand 11/a. (Wesselyni-u.)

Fajtalankodáson tettenértek egy kolozsvári utcai árust

(Cluj-Kolozsvár.) Az elmúlt éjjel az állomáson szolgálatot teljesítő rendőr bement a váróterem illemhelyére. A rendőr az egyik bezárt fülkéből gyanús hörgést hallott. A rendőr, aki valami bűntényt sejtett, egy erőteljes rántással felszakította az ajtót és tettenérte Farkas József 43 éves cigány utcai árust,

amint egy fiatalemberrel az illemhelyen fajtalankodott. A fiatalembernek sikerült elmenekülnie, de Farkast a rendőr megakadályozta a menekülésben és előállította a rendőrség bünygyi osztályán, ahol letartóztatásba helyezték. A fajtalankodó utcai árust ma átadták az ügyészségnek.

Már 280 Leier testek szobákat Lazarovits szobafestő Deák Ferenc-utca 32.

A régi kolozsvári futball-nagyságok mérkőznek vasárnap az „Attila”-meccs alatt

(Cluj Kolozsvár.) Vasárnap délután 2 órakor az Attila-Universitáta, illetve az azt megelőző Hag-

gibbor-KMSC-mérkőzés előtt bemutató mérkőzést tart a most alakuló kolozsvári „Rambler” csapat,

Neumann M. utóda
férfi és gyermekruha-áruház
Cluj, Főter

Szenzációs
tavasszi és
husvétii vásár!

A rendkívüli súlyos gazdasági viszonyokhoz alkalmazkodva, 40 év óta közismert, elsőrangú **férfi ruhák** és legdivatosabb **szövegeteim** árait példátlanul **leszállítottam!**
Sehol ily olcsón és jól nem vásárolhat!

TÁJÉKOZTATÓ ÁRAK:

Tavaszi felöltők 1570 Leitől
tisztá gyapjuszövetből
Öltönyök 1800 Leitől
kamarn-szövetből a legdivatosabb kivitelben
Burberi raglánok 2000 Leitől
Sportöltönyök 2000 Leitől
minden nagyságban

Füfelöltők, gyermekruhák elsőrendű szövetek hatalmas nagy raktára

Divatos öltönyt 2800 Leitől
kiváratra 2 nap alatt mérték után készítek

Neumann M. utóda
férfi és gyermekruha-áruház
Cluj, Főter

Soha ily olcsón!

amely a jelenleg már nem szereplő régi nagyságokat hozza össze egy keretbe. Az összes klubokból való leszerelt játékosok fognak a csapatban szerepelni, köztük számos országos és városi válogatott. A bemutatómérkőzést kétszer 25 perces játékidővel a következő játékosok közül alakított csapatok fogják lejátszani:

Dr. Lázár (Románia), Sugár (Hag-gibbor), Mann (KKASE), Raftiu (U), Kinigli (H), Huza (U), Weiss (H), dr. Hatieganu (R), Soós (Akadémia), Pesecan és Iorga (Akadémia), Farkas és Winkler (H), Blaj és Szócs (U), dr. Stief és Schultz (KAC), Takács (CFR), Solymosi (KAC) Harai (KAC), Ghiurghiu II. (U) Kajla és Pajzs (KAC), dr. Hirsch (H), Udvari (CFR), Milivoiu (U), Ciurel (R).

A Rambler-csapat vezetősége felkéri a fenti játékosokat, hogy vasárnap délután már fél 2 órakor a sporttelepen pontosan megfellejnek és akiknek bármilyen saját felszerelésük van, azt hozzák magukkal.

Itt említjük meg, hogy az alakulatot Szabó Andor, a budapesti és nagyváradi működéséről ismét sportmecenás hívta életre.

Panamával még a nyugdíjat is meg lehet kapni

(Bucuresti.) Az Ordinea mai száma facsimilében közli egy Mihalescu nevű mérnök levelét, aki a Cantacuzino-utca 6. szám alatt lakik és aki ebben a levélben ajánlkozik, hogy bizonyos jutalék ellenében hajlandó kijárni egy krassómegyei nyugdíjas illetményeinek kifizetését. A lap reméli, hogy az ügyészségnek rendelkezésére bocsájthatja a levél eredetijét.

Tizenkét lopást bizonyítottak rá az álbábara

(Cluj-Kolozsvár) Jelentette a Mai Világ, hogy a rendőrség bünygyi osztálya letartóztatta özv. Kovács Gyuláné született Juhász Katalint, aki Kolozsváron számos lopást követett el. A ravasz tolvaj nő rendszert éjnek idején lopózott be valamelyik külvárosi házba és bába-asszonynak adta ki magát, aki a vonatot lekészte.

Reggel, mire a háziak felébredtek, a „bábaasszony” már eltűnt és rendszerint vele eltűnt minden megmozdítható értékes holmi is. A rendőrségen Marpozan kapitány hallgatta ki a veszedelmes asszonyságot, akire tizenegy lopást bizonyítottak rá.

Kovács Gyulánét átadták az ügyészségnek.

Negyven leiben állapították meg a járványkórházi taxát. Az interimár bizottság a járványkórház ápolási illetékét napi 40 leiben állapította meg azzal a megjegyzéssel, hogy a taxa alól egyetlen beteget sem lehet felmenteni.

Magyar Színház

Pénteken este 9 órakor: **Tűzmadár**

Szombaton d. e. 11 órakor

Feketeszaru cseresznye

Szombaton este 9 órakor

Az ember tragédiája

Vasárnap d. e. 11 órakor

Arany János balladái

Vasárnap este 9 órakor: **Mis Katalin**

Péntek 3, 5 és 7 órakor

Dézn az uccan

Szombaton és vasárnap 3, 5, 7 órakor

Premier! **Egy orphosszal**

Zenés, énekes, sport vigjáték

Fősz. Siegfried Arno.

Hangos kísérő műsor

Opera és Nemzeti Színház

Pénteken este fél 9 órakor: **Mireasa vándutá**

Szombaton d. u. 3 órakor: **Mignon**

Vasárnap d. u. 3 órakor: **Clujul pe fatá**

Szombaton este fél 9 órakor: **Clujul pe fatá**

Vasárnap este fél 9 órakor: **M. Butterely**

Emilica Vera vendég szereplésével

SZÍNHÁZ

Pénteken este: Zilahy Lajos:
Tűzmadár

Pénteken este kerül színre harmadszor a drámai társulat óriási sikerű újonsága, Zilahy Lajos Tűzmadara. A Tűzmadár főszerepeit Kaszab Anna, Bárdy Teréz, Tóth Elek és Fekete Mihály játsszák. A lapok egyöntetű elismeréssel írják a Tűzmadarról és dicsérik a mintaszerű előadást.

Szombaton délelőtt:
Feketeszáru cseresznye

Szombaton délelőtt nagyon olcsó matinéhelyarákkal a Feketeszáru cseresznye kerül színre. Jegyek ára: 5 személyes páholy 30 lej, minden földszinti jegy 20 lej, minden erkélyülés 10 lej.

Szombaton este:
Az ember tragédiája

Az ember tragédiája sorozatos zsúfolt házakat vonzott Temesvárott a drámai társulat új betanulásában. Szombaton este nagyon olcsó matinéhelyarákkal kerül színre Az ember tragédiája.

Vasárnap este csak felnőtteknek:
Kis Katalin

Vasárnap este 9 kor, kizárólag felnőtteknek, Saveir ragyogóan szellemes, pikáns vígjátéka, a Kis Katalin kerül színre nagyon olcsó mozihelyarákkal.

Siegfried Arno:
Egy orrhosszal!

Szombattól kezdve fut a Szinkör Mozgóban a szezon egyik legkacagatóbb hangos vígjátéka: Egy orrhosszal. Főszereplője: Siegfried Arno, aki a legvárhatóbb és legviszontagságosabb kalandokon keresztül jut el a híres hatnapos kérekpárversenyre, amelyen győzelmét végül feltűnően hosszú orrának köszönheti. Az Egy orrhosszal másfél órán tartó szakadatlan nevetést jelent.

A Magyar Színház műsora

Pénteken este 9 órakor: Tűzmadár. (8-adszor. Napi bérlet 27. szám. A. Sorozatszám 192.)

Szombaton d. e. 11 órakor: Feketeszáru cseresznye. (Matiné helyárok. Páholy 5 személyre 80 lej, földszint 20 lej, erkélyülés 10 lej. Sorozatszám 193.)

Szombaton este 9 órakor: Az ember tragédiája. (Nagyon olcsó helyárok. Jegyek ára 40, 30, 20 és 10 lej. Sorozatszám 194.)

Vasárnap d. e. 11 órakor: Arany János balladái. (Ifjúsági előadás. Sorozatszám 105.)

Vasárnap este 9 órakor: Kis Katalin. (Poór Lili főlépése. Szigorúan csak felnőtteknek. Nagyon olcsó mozihelyárok. Jegyek ára 40, 30, 20 és 10 lej. Sorozatszám 196.)

Hétfőn este 9 órakor: Arany János balladái. (Bérletszünetben. Jegyek ára 50, 40, 30, 20 és 10 lej. Sorozatszám 197.)

Szinkör-Mozgó műsora:

Pénteken 3, 5 és 7 órakor: Pénz az uccán. Hangos, zenés, énekes attrakció 8 félvonásban. Legújabb hangos hirdető és Micki Maus burlesk.

Szombaton 3, 5 és 7 órakor:

Vasárnap 3, 5 és 7 órakor:

Hétfőn 3, 5 és 7 órakor: Premiér. Egy orrhosszal. Zenés, énekes, táncos sport vígjáték. Főszereplő Siegfried Arno. Hengos kísérő műsor. Helyárok 10, 20 és 30 lej.

Apróhirdetések

Ebben a rovatban minden szó 1 lej. Vastagabb betűvel szedve 2 lej. A legkisebb apróhirdetés 10 lej. — **Állatkiosztók felárán hirdethetnek.** Az apróhirdetések díja előre fizetendő

LEVELEZÉS

Villanyondolást legmodernebb Párisban nemzetközi versenyen első díjjal kitüntetett N. A. M. géppel redukált árk mellett készít „Venus”-szalon, Str. Jorga 11/a (Jókai-u.) Hajfestés minden színárnyalatban.

ADÁS-VÉTEL

Élő, cserepes és vágott virágok, csokrok, koszorúk, kaméliák, azaliák, pálmák legolcsóbb árban szerezhetők be. Prima szegfűk 8 leiert kaphatók Szathmáry kerítésében, Str. Grigorescu 13-15. (Rákoczi-ut). Telefon 730.

KÜLÖNFÉLÉK

Tudja Ön? hogy a legújabb modelű fűzők és melltartók a legjutányosabb árban szerezhetők be Sonderling fűzőszalonjában, Regele Ferdinand 3. (az udvarban.) Fűzők leszállított árban.

Házhoz ajánlkozik olcsón perfekt angol, francia varrónő. Otthonra is vállal munkát. Cím a kiadóban.

Husvétől - Karácsonyig

tart a cipőtalpalása, ha azt kizárólag a

„Cipőklinika”-nál

Calea Regele Ferdinand 37. (volt Ferencz József ut)

rendeli meg.

Saját készítményű cipők állandóan raktáron.

Nőcipők .. 250 leitől

Férficzipők.. 350 leitől

Az Erzsébet - fürdőben

újából megkezdődött a

rendszeres gőz- és

kádfürdés. - Péntek,

szombat, vasárnap gőz

férfiak részére egész napon

Csütörtökön gőz nőknek.

Kádfürdő mindennap

Gőz ára csak Lei 15

Nyitva reggel 6-tól, este 9 óráig

Hirdetni legeredményesebb a „MAI VILÁG”-ban !!!

A MAI VILÁG

LAKÁSKÖZVETÍTŐJE

180.000 lejért egy családi ház eladó. — 2 szoba, konyha kiadó. Pacsirta-utca 10.

Egy szoba, konyha, speiz kiadó. Str. Uzina Electrica 18. (Sporttelep mellett.)

Különbejárattal butorozott szoba kiadó. Str. Grui 4. (Erzsébet-ut végén).

Két szoba, konyha, veranda, kert, külön telken kiadó május 1-re. Str. Pop Julian 22.

Edény-üveg

Moskovits és Társa konyhai felszerelési cikkek, üveg és porcellán áruk. Alpacca evőeszközök. Calea Regele Ferdinand. Főpostával szemben.

Női divat

Szabó Jenő divatkülönlegességek nagyáruház, Cal. Reg. Ferdinand (v. Wesselényi-u.) 5. Telefon 579

Gólya-Áruház női divat különlegességek nagyáruház. Cal. Regele Ferdinand 11. (volt Wesselényi-u.) Telefon: 9-57.

Férfi divat

Neumann M. Kész férfiruhák áruház. Uri szabóság. Piața Unirii (Főter.)-14

Könyv-papír

Lepage könyv, zenemű, (kotta), papír, iskolakönyvek, írásszerek, rajz-, műszer, fűzetek stb. áruház. Kérjen jegyzékeket.

Keszey Albert könyv- és papírkereskedése és antiquariuma. Bármely könyv olcsó antiquárban kapható. Cluj, P. Unirii (Főter.) 7. Hitelbank-épület.)

A Park-szanatórium gőzfürdőjében, Monostori-ut 62.sz., gőz- és kádfürdő ára 30 lei. Pedikűr, massage 15 lei.

Keresünk

május 1-re egy szobakonyhát, vagy 2 szobát. Cimeket kérjük a kiadóba.

Kiadó igen olcsón egy szoba konyhas lakás

Viz, villany van, Csermalom-u. 14. szám. Értekezni tulajdonosnál. Mai Világ szerkesztőségében d. u. 5—7 ig. Minorita-u. 2 sz. alatt

Fogadjunk...



— Fogadjunk Pancser, el sem hiszi, ha mondom, kíváncsi vagyok rá, mi az oka annak, hogy Argetoianu pénzügyminiszter egyik kezével állandóan a feje felett kapirgál a levegőben?

— Egyszerű az oka. A parlament bezárása előtti napokban az ellenzék részéről hevesen támadták a pénzügyminisztert és ezenkívül még erősen igénybevette a türelmét a szavazásra kerülő rengeteg törvényjavaslat is. Pár perces szünet volt a parlament ülés alatt és Argetoianu gondterhes arccal ült a folyosón és szokása szerint a feje felett a levegőben kapirgált. Egyik honatya megszólította: „Mit csinál, kegyelmes uram?”

„Vakarom a fejemet.”
„De hiszen a keze jóval magasabban van, mint a feje.”

„Hagyjon kérem — válaszolta Argetoianu —, hát tudom én, hogy hol áll a fejem?”

— Hát ez tényleg komoly ok a levegőben való kaparászásra.

— Ebben maradunk.

„Victoria”

kalapjai
legszebbek
legjobbák
legolcsóbbak

Már 120 leitől • Cluj, Regele Ferdinand 21

Villanyondolást

a bécsi nemzetközi versenyeken több ízben első díjjal kitüntetett

MAYER REALISTIC

géppel készíttessen

jutányos árban

Matis B. hölgyfodrászszalonban

Calea Regele Ferdinand 37 (Minerva palota)

Románia fővárosi magyar lapja

a

Bukaresti Magyar Kurir

Ára 3 lei

Mindenütt olvasható